General proof

$$\int_0^{\pi/4} \sin^4 x \cos^2 x \ dx$$

Forget the bounds for now. Convert to all sine:

$$= \int \sin^4 x \ dx - \int \sin^6 x \ dx$$

To do this problem, I will derive the general formula for

$$\int \sin^n x \ dx$$

Use integration by parts:

$$u = \sin^{n-1} x$$

$$dv = \sin x \, dx$$

$$du = (n-1)\sin^{n-2} x \cos x \, dx$$

$$v = -\cos x \, dx$$

So the integral is

$$\int \sin^n x \ dx = -\sin^{n-1} x \cos x + (n-1) \int \sin^{n-2} x \cos^2 x \ dx$$

Now

$$\sin^{n-2} x \cos^2 x = \sin^{n-2} x (1 - \sin^2 x) = \sin^{n-2} x - \sin^n x$$

Plug into the integral

$$\int \sin^n x \, dx = -\sin^{n-1} x \cos x + (n-1) \int (\sin^{n-2} x - \sin^n x) \, dx$$
$$n \int \sin^n x \, dx = -\sin^{n-1} x \cos x + (n-1) \int \sin^{n-2} x \, dx$$

$$\int \sin^n x \, dx = -\frac{1}{n} \sin^{n-1} x \cos x + \frac{n-1}{n} \int \sin^{n-2} x \, dx$$

$$\int \sin^6 x \, dx = -\frac{1}{6} \sin^5 x \cos x + \frac{5}{6} \int \sin^4 x \, dx$$

$$\int \sin^4 x \, dx = -\frac{1}{4} \sin^3 x \cos x + \frac{3}{4} \int \sin^2 x \, dx$$

$$\int \sin^2 x \, dx = -\frac{1}{2} \sin x \cos x + \frac{1}{2} x$$

back to our problem

$$\int \sin^4 x \, dx - \int \sin^6 x \, dx$$

$$= \int \sin^4 x \, dx + \frac{1}{6} \sin^5 x \cos x - \frac{5}{6} \int \sin^4 x \, dx$$

$$= \frac{1}{6} \sin^5 x \cos x + \frac{1}{6} \int \sin^4 x \, dx$$

$$= \frac{1}{6} \sin^5 x \cos x + \frac{1}{6} \left[-\frac{1}{4} \sin^3 x \cos x + \frac{3}{4} \int \sin^2 x \, dx \right]$$

$$= \frac{1}{6} \sin^5 x \cos x + \frac{1}{6} \left[-\frac{1}{4} \sin^3 x \cos x + \frac{3}{4} (-\frac{1}{2} \sin x \cos x + \frac{1}{2} x) \right]$$

Now we just have to multiply out

$$= \frac{1}{6}\sin^5 x \cos x - \frac{1}{24}\sin^3 x \cos x - \frac{1}{16}\sin x \cos x + \frac{1}{16}x$$

Now evaluate from $x = 0 \Rightarrow x = \pi/4$. Recall that $\sin n\pi = 0$ for integer n so at the lower bound all terms are zero. At the upper bound we have that $\sin \pi/4 = \cos \pi/4 = 1/\sqrt{2}$.

$$= \frac{1}{6} \frac{1}{8} - \frac{1}{24} \frac{1}{4} - \frac{1}{16} \frac{1}{2} + \frac{1}{16} \frac{\pi}{4}$$
$$= \frac{1}{48} - \frac{1}{96} - \frac{1}{32} + \frac{\pi}{64} = \frac{3\pi - 4}{192}$$